



EasyPack®

packmaster™ pro

383 modell

Kezelési útmutató (HU)

38-OM233-1

Magyar



Pregis

Tartalom

Biztonsági információk	3
A gép leírása és rendeltetése	4
Jellemzők és telepítés	5
Gépkezelő elemek	6
Indítás előtti ellenőrzés	7
Papír betöltése	8
Használati utasítások	10
Papírelakadás megszüntetése	18
Hibaelhárítás	21
Megfelelőségi nyilatkozat	22

Biztonsági információk

Fontos, hogy a gépet megfelelően telepítsük, karbantartsuk és használjuk, a sérülésveszély elkerülése érdekében.

A gép veszélyes feszültség alatt áll, és forgó mechanikus alkatrészeket tartalmaz.



- A gépet kizárólag a Kezelési útmutatóban foglalt célokra használja.
- A gépet csak képzett személyzet használhatja.
- Ha a védőelemek nincsenek a helyükön, ne működtesse.
- Ha a fül nyitott pozícióban áll, a gép nem kapcsol be.
- A gép nem működik, ha a felső fedél vagy a vágott papír kiadó ajtó nyitva van.
- A gépet kizárólag a Pregis szervizelheti vagy javíthatja.

A papírelakadás megszüntetése vagy a felső fedél felemelése előtt mindig kapcsolja ki a gépet, és szüntesse meg a tápellátását.

A gép motorhajtású vágópengékkel felszerelt, amelyek automatikusan működnek minden ciklus végén. Ha kezét a kiadó fedélen keresztül betolja, a kezelő személy súlyosan sérülhet. Arra is ügyelni kell, hogy kezét a papíradagoló nyílástól távol tartsa, így elkerülendő, hogy a papírszeletek vagy a súrlódó papír a kéz sérülését okozza.



A gép a billenőkapcsoló segítségével bármikor leállítható. Ezzel megszűnik a vezérlőpanel és a motorok áramellátása.



- A gép 230 V ($\pm 10\%$), 50Hz, egyfázisú váltakozó áramellátással működik.
- Az áramütéssel szembeni védelem érdekében ne mártsa a csatlakozót, sem a tápkábelt vízbe, illetve ne spriccelje folyadékkal.
- Amikor nem használja, húzza ki a konnektorból.
- Ne használja a készüléket, ha tápkábele vagy csatlakozója sérült.
- Az elektromos hálózatról való leválasztáshoz a csatlakozót fogja meg - ne húzza a tápkábelt.

A GÉP FÖLDELÉST IGÉNYEL

A tápkábel vezetékének színei:

ZÖLD/SÁRGA	FÖLD
KÉK	SEMLEGES/NULLA
BARNA	FÁZIS

A gép leírása és rendeltetése

A Pregis Packmaster-pro géppel erős, rugalmas párnákat készíthetünk újrahasznosítható csomagolóanyagból.

A gépet egy- vagy kétrétegű papírtekerccsel is megtölthetjük. Amint az anyag áthalad a berendezésen, az egybefüggő párnává formázza és alakítja, amelyet azután kiválasztott hosszúságúra vág.

A párna anyaga kiváló térfogatúajdonságokkal rendelkezik, ami ideálissá teszi a rések, üres terek kitöltésére a csomagolási művelet során.

A párna többsejtű, így ellenáll az ütéseknek, és a legszokatlanabb formájú tárgyakat is könnyen körbeöleli, így megvédvé a sérülésektől a szállítás során.

A gép robusztus szerkezetű, masszív felépítésű, rozsdamentes acél felszíne pedig egyszerűen áttörölhető a tisztítás során. Az alsó keretet görgőkre szerelték, ezzel megkönnyítve a hordozást.



A gépet úgy tervezték, hogy megfeleljen az EK biztonsági szabványoknak, és csak megfelelő táphálózathoz csatlakoztatható. A zajszint nem haladja meg a 70 dB(A)-t.

Jellemzők és telepítés



Jellemzők

Méreték (gép)	1170mm (H) x 775 (Sz) x 545 (M)
Méreték (keret)	950 mm (H) x 840 (Sz) x 885 (M)
Tömeg (gép)	124 kg
Tömeg (keret)	24 kg
Feszültség	230 V ($\pm 10\%$), 50 Hz
Max. teljesítmény	400 W
Biztosíték	6,3 A



Telepítés

A gépet a csomagolóterben helyezze el, kellő teret biztosítva a papírtekercsek betöltéséhez.

Ügyeljen, hogy a tápkábel vagy a lábkapcsoló kábele semmiképp se sérüljön meg.

Gondoskodjon a tápkábel biztonságos vezetéséről, megelőzendő a botlásveszélyt.

A gépet ne próbálja egyetlen felületen görgetni, sem egy lassú lépésnél gyorsabban mozgatni.

A gép a keretre szerelve rendkívül nehéz.

Hőmérséklet	Min. 5 °C.
Páratartalom	10 - 90%.
Rezgés	Ne telepítse a gépet olyan helyre, ahol nagy valószínűséggel állandó rezgésnek lehet kitéve.
Ütés	A gépet ne ejtse le, és ne tegye ki hirtelen ütésnek.
Légköri szennyezés	Ne telepítse a gépet olyan helyre, ahol vízveszélynek, páralecsapódásnak, túlzott pornak vagy más légköri szennyezőanyagoknak lehet kitéve.
Hely	Fontos, hogy a talapzatul szolgáló talaj sík és vízszintes legyen.



Emelésre/szállításra vonatkozó útmutató

A gépet a biztonságos szállításhoz biztosan raklapra kell rögzíteni. A gép és a keret össztömege 148 kg.



Csatlakozók

A gépet 230 V, 50 Hz, egyfázisú hálózathoz kell csatlakoztatni.

A GÉP FÖLDELÉST IGÉNYEL.

Egyéb ellátást nem igényel. Max. áramfogyasztás 400 W.

Gépkezelő elemek



- „Be” gomb A gép bekapcsolásához nyomja meg a zöld „Be” gombot.
A kijelző világít.
- „Ki” gomb A gép vezérelt módon történő leállításához nyomja meg a piros „Ki” gombot,
és kapcsolja ki.
A kijelzőn 5 „pont” jelenik meg.
- „Home” gomb Használatával a gép abbahagyja a csomagok készítését, ha egynél több van folyamatban,
törli az „A1” vagy „A2” félautomata üzemet vagy visszaállítja a mennyiséget és a
hosszúságot illető legutóbbi értékeket.
- Előre beállított
gombok A három gombot a kezelő beállíthatja a leggyakrabban használatos mennyiség és hossz
kombinációk szerint.
- „Mennyiség” gomb A csomagok mennyiségének kiválasztására használható: „A1”, „A2”-től és 01-99-ig, illetve
folyamatos.
- „Hosszúság” gomb A csomaghossz 25 cm-től 999 cm-ig állítható a normál gépeken.
- „Üzemelés” gomb A gomb megnyomásával elindítható az egy csomag, félautomata vagy folyamatos üzem
ciklus.

Hibajelzés

Ha a gép váratlanul leáll, és az F1, F2, F3 vagy F4 üzenet jelenik meg, az hibát jelez (lásd a Hibaelhárítás részt a 21. oldalon).

Indítás előtti ellenőrzés



1. A gép csatlakozik az áramforráshoz, be van kapcsolva és a neon jelzőfény világít.



2. A lábkapcsoló doboz csatlakozik a géphez.



3. A papírpárna teljesen akadálymentesen tud kijutni az adagolócsatornán.



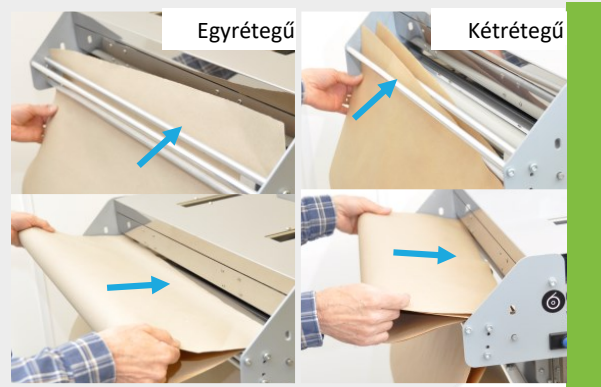
4. Kapcsolja be a készüléket a zöld „I” gomb megnyomásával. A kijelző világít. Amennyiben a kijelző villogó kötőjeleket mutat, a gépbe papírtekeracet kell tölteni.

Papír betöltése

Papírtekercsek



1. A letekerési irány figyelembevételével csúsztasson egy új papírtekercset a papírtartó karra, amíg a rugós tartóretesz felpattan.



2. Húzzon le kb. 70 cm papírt a tekercsről.

Egyrétegű papír esetében illessze az ívet a görgő és a belső vezetőrudak közé a képen látható módon.

Kétrétegű papírnál adagolja a belső ívet a görgő és a vezetőrudak közé, a külső ívet pedig a belső és a külső vezetőrudak közé, a képen látható módon.

Illessze a papíríve(ke)t a nyílásba.



3. Nagyjából fél fordulattal forgassa el a kerekeket kézzel a papír betöltéséhez, majd fogja meg a papírt.



4. Nyomja meg, majd engedje el a kék színű adagoló gombot - a papír automatikusan betöltődik.

A mennyiség-kijelző „Ld” üzenettel villog a papír betöltése közben. A betöltés befejeztével a kijelző visszatér az előző beállításokhoz.

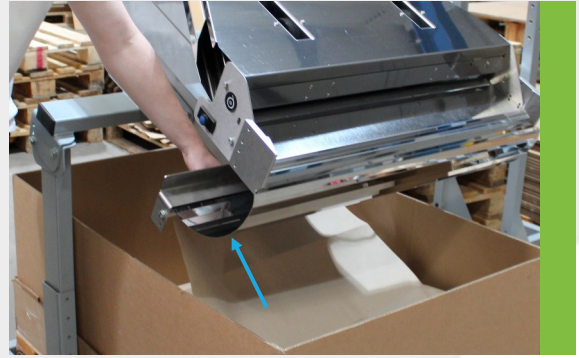
MEGJEGYZÉS: Amennyiben a gépből automata tétel/köteg módban kifogy a papír, a berendezés automatikusan folytatja a fennmaradó csomagmennyiség előállítását, amint ismét betölti a papírt.

Papír betöltése

Széthajtható raklap **MEGJEGYZÉS:** Ehhez másféle keretre és néhány beállításra van szükség.



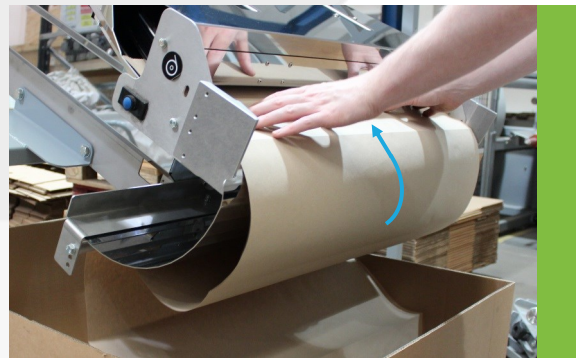
1. Raklapemelő kocsijának segítségével emelje fel a raklapnyi papírt, és igazítsa a kerethez.



2. Húzzon ki nagyjából 70 cm papírt.



3. Illessze az ívet a vezetőpanel és a belső vezetőrudak közé, az ábrán látható módon.



4. Illessze a papírívet a nyílásba.



5. Nagyjából fél fordulattal forgassa el a kerekeket kézzel a papír betöltéséhez, majd fogja meg a papírt.



6. Nyomja meg, majd engedje el a kék színű adagoló gombot - a papír automatikusan betöltődik.

A mennyiség-kijelző „Ld” üzenettel villog a papír betöltése közben. A betöltés befejeztével a kijelző visszatér az előző beállításokhoz.

MEGJEGYZÉS: Amennyiben a gépből automata tétel/köteg módban kifogy a papír, a berendezés automatikusan folytatja a fennmaradó csomagmennyiség előállítását, amint ismét betölti a papírt.

Használati utasítások



Soha ne tegye a kezét a kiadófedélen keresztül a kiadócsatornába - motorvezérelt vágópengék okozta súlyos sérülésveszély áll fenn.



Lábkapcsolós működtetés

A papírpárnák folyamatosan készülnek, a lábbal működtetett kapcsolót lenyomva. A lábkapcsoló elengedésével az adagolás leáll, a párna pedig levágásra kerül. A lábkapcsoló használatakor a hosszbeállítás felülírásra kerül.



1. Távolítson el minden anyagot a kiadócsatornából, és győződjön meg róla, hogy a kiadófedél zárva van.



2. Nyomja le, és tartsa lenyomva a lábkapcsolót. A megjelenített hosszúság a csomagolóanyag előállításával egyszerre növekszik, a kijelzett mennyiség pedig egy ciklus szimbólumra vált.

Amikor a kívánt párnamennyiség elkészült, engedje el a lábkapcsolót.

Vegye ki a párnát a gépből.

Használati utasítások

Félautomata működtetés

Minden alkalommal, amikor egy bizonyos hosszúságú papírpárnát kivesz a kiadócsatornából, a gép újabb párnát készít. A hossz a „hosszúság” gombbal állítható be.

Ebben az üzemmódban a lábkapcsoló a beállított hossz felülírására használható, és hosszabb párnát állíthat elő vele. Amikor a gép egy papírpárna készítéséhez kezd, nyomja meg a lábkapcsolót a kívánt hossz elkészítéséhez.

Ahhoz, hogy a gép ne készítsen további csomagokat, nyomja meg a fehér színű „Home” gombot.



1. Forgassa el a „mennyiség” gombot az óramutató járásával ellentétesen az „A1”-re.



2. Forgassa a „hosszúság” gombot a kívánt csomaghosszra.



3. Távolítson el minden anyagot a kiadócsatornából.

Nyomja meg a fekete „Üzemelés” gombot a ciklus megkezdéséhez.



4. Vegye ki az anyagot a kiadócsatornából, majd a gép újabb csomagot készít.

Miközben nem történik csomagadagolás, az „A1” villog, jelződjő, hogy a félautomata üzem aktív - a „Home” gomb megnyomásával mindez törölhető.

MEGJEGYZÉS: Ha a mennyiségbeállítás „A2”, két csomag készül, egyik a másik után.

A2 x **060** cm

Használati utasítások

Egy csomagos üzem

Egyes csomagok készülnek igény szerint, a beállított hosszúságban.



1. Forgassa el a „mennyiség” gombot „01” értékre.



2. Forgassa a „hosszúság” gombot a kívánt hosszra.



3. Nyomja meg a fekete „Üzemelés” gombot a ciklus megkezdéséhez.



4. A gép egy csomagot készít a beállított hosszúságnak megfelelően.

Használati utasítások

Automatikus üzem

A csomagok készítése folyamatos, a beállított mennyiség és hossz szerint.

A gép leállításához egy beállított mennyiség futtatása közben, nyomja meg a fehér színű „Home” gombot. Az újraindításhoz nyomja meg a fekete „Üzemelés” gombot.



1. Forgassa el a „mennyiség” gombot a kívánt csomagszámra (02-99).



2. Forgassa a „hosszúság” gombot a kívánt csomaghosszra.



3. Távolítson el minden anyagot a kiadócsatornából.

Győződjön meg róla, hogy elegendő hely áll rendelkezésre a csomagok kiürítéséhez a kiadócsatornából.

Nyomja meg a fekete „Start” gombot a ciklus megkezdéséhez.



4. A gép egy csomagot készít a beállított hosszúságnak megfelelően.

MEGJEGYZÉS: Amennyiben a mennyiséget 99 fölé állítja, a kijelző azt mutatja, hogy a papír kifogyott, vagy a gép leáll.



Használati utasítások

Előre beállított gombbal történő működtetés

Az előre beállított mennyiségű és hosszúságú csomag fog elkészülni (három előre beállítható gomb áll rendelkezésre).



1. Nyomja meg az egyik előre beállított gombot (a, b vagy c) - a kijelzőn az előre beállított érték jelenik meg.



2. Nyomja meg a fekete „Üzemelés” gombot a ciklus megkezdéséhez.



3. Távolítson el minden anyagot a kiadócsatornából.

Győződjön meg róla, hogy elegendő hely áll rendelkezésre a csomagok kiürítéséhez a kiadócsatornából.

Nyomja meg a fekete „Start” gombot a ciklus megkezdéséhez.

MEGJEGYZÉS: Amennyiben a mennyiséget 99 fölé állítja, a kijelző azt mutatja, hogy a papír kifogyott, vagy a gép leáll.



Használati utasítások

Az előre beállított gombok programozása

A három előre beállított gombot a kezelő személy egyszerűen beprogramozhatja.



1. Nyomja meg az egyik előre beállított gombot (a, b vagy c) - a kijelzőn az előre beállított érték jelenik meg.



2. Forgassa a „mennyiség” gombot a kívánt számra 01 és 99 között (miközben a kijelző villog).



3. Forgassa a „hosszúság” gombot a kívánt hosszra (miközben a kijelző villog).



4. Engedje el az előre beállítható gombot az értékek elmentéséhez - a kijelző kétszer villog, mielőtt folyamatosan világítana.

Használati utasítások

Az előre beállított gombok programozása „azonnali” üzemhez

A három előre beállítható gomb a programozott értékek azonnali előállításához is beállítható, ha a gombot a kezelő személy megnyomja, majd elengedi.



1. Nyomja meg és tartsa nyomva mindhárom előre beállítható gombot (a, b és c).



2. 5 másodperc elteltével egy „pont” jelenik meg a kijelzett hossz jobboldali számjegye alatt.

Ha az egyik előre beállított gombot megnyomja, majd elengedi, a programozott mennyiségű és hosszúságú csomag azonnal elkészül (az „Üzemelés” gomb megnyomása nélkül).

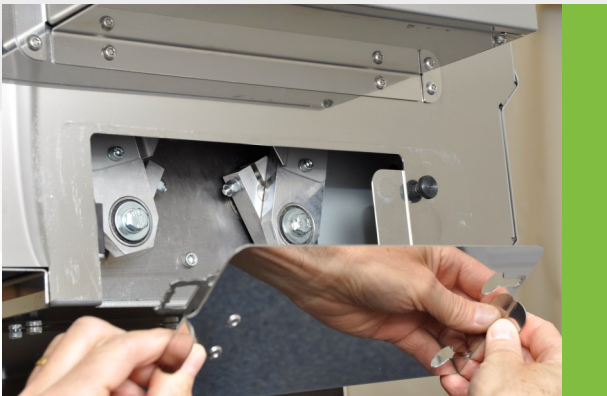
Az előre beállított gombbal történő működtetés váltásához és az „Üzemelés” gomb megnyomását kérendő, nyomja meg és tartsa nyomva mindhárom előre beállított gombot 5 másodpercen át, amíg a „pont” eltűnik.

Használati utasítások



1. A gép csak akkor működik, ha a kijelző világít.

A gép leáll, amint a papír kifogy. A kijelzőn villogó kötőjelek jelennek meg, a papír vége pedig automatikusan kifut a gépből.



2. A gép nem kapcsol be és nem működik, ha a vágott papír kiadó ajtó nyitva van.



3. A gép nem kapcsol be és nem működik, ha a felső fedél felemelt.



4. A gép nem kapcsol be és nem indul el, ha a kiadófedél nyitott.



5. Engedje el az előre beállítható gombot az értékek elmentéséhez - a kijelző kétszer villog, mielőtt folyamatosan világítana.

Papírelakadás megszüntetése



A biztonság érdekében a papírelakadás megszüntetése előtt kapcsolja ki a gép áramellátását.

Ujjait tartsa távol a vágópengék sarkaitól.

Papírelakadás „F2” jelzi



1. Csavarozza ki a két fekete „T” fogantyút a felső fedél minden oldalán, amíg azok lebillennek.



2. Emelje fel a felső fedelet, ütközésig.



3. Egy késsel vágja keresztül a papírt a rudakon, az adagoló vezetőrudaknál.
Emelje meg a belső papírformázó elülső végét, és távolítsa el az összes papírt.

Ellenőrizze, hogy a hajtogató és a hullámosító területen, illetve a kiadócsatorna területén ne maradjanak papírdarabok.



4. Emelje fel a felső fedelet, nyomja be a kioldó dugattyút, majd engedje le a felső fedelet.

Tolja felfelé a fekete „T” fogantyúkat, majd szorítsa le.

Papírelakadás megszüntetése



A biztonság érdekében a papírelakadás megszüntetése előtt kapcsolja ki a gép áramellátását.

Ujjait tartsa távol a vágópengék sarkaitól.

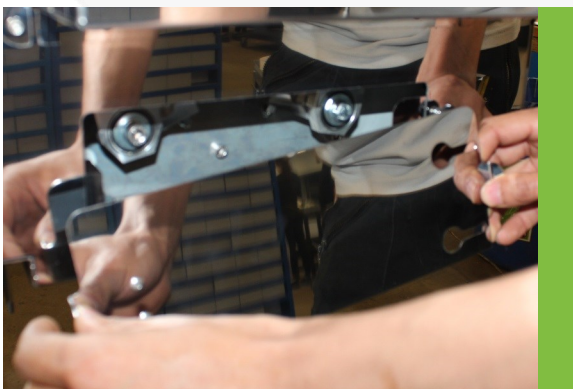
Papírelakadás „F3” jelzi



1. Lazítsa meg a levágott papír kiadó ajtót rögzítő két fekete gombot a kiadócsatorna alatt.



2. Csúsztassa az ajtót jobbra, hogy a kulcs nyelve kiakadjon a biztonsági kapcsolóból.



3. Emelje előre az ajtót a gombok felett, hogy levegye.



4. Illessze a penge-visszaállító eszközt (mellékelve) a hajtókarra.

Forgassa a kart az óramutató járásával megegyező irányba; ezzel kiszabadítja a pengék közé szorult papírt.

Papírelakadás megszüntetése



A biztonság érdekében a papírelakadás megszüntetése előtt kapcsolja ki a gép áramellátását.

Ujjait tartsa távol a vágópengék sarkaitól.

Papírdarabkák eltávolítása



1. Lazítsa meg a levágott papír kiadó ajtót rögzítő két fekete gombot a kiadócsatorna alatt.



2. Csúsztassa az ajtót jobbra, hogy a kulcs nyelve kiakadjon a biztonsági kapcsolóból.



3. Távolítson el minden papírdarabkát a pengék körül.



4. Helyezze vissza az ajtót, ügyelve a biztonsági kapcsoló kulcs illesztésére.

Rögzítse a két fekete gombot.

Hibaelhárítás

Hibaelhárítás

Hiba	Ellenőrizze
A tápellátás-jelző nem világít a gép hálózati kapcsolóján	<ul style="list-style-type: none">• A gép csatlakozik az áramforráshoz• A tápellátás bekapcsolt• A gépben lévő biztosíték működik• A hálózati csatlakozó biztosítóka működik
A gép nem kapcsol be (vezérlőpanel)	<ul style="list-style-type: none">• A tápellátás-jelző világít• A kiadófedél zárt• A levágott papír kiadó ajtó zárt• A felső fedél zárt
A gép leáll és az „F1” üzenet jelenik meg	<ul style="list-style-type: none">• Ha a papír a gép belsejében akadt el (a papír nem jött ki a kiadócsatornán)
A gép leáll és az „F2” üzenet jelenik meg	<ul style="list-style-type: none">• A papír betöltése megfelelő volt, és az adott hosszúságú párna kijött a gépből• A papír az adagoló fogaskerekekben akadt el
A gép leáll és az „F3” üzenet jelenik meg	<ul style="list-style-type: none">• A papír a pengékben akadt el
A gép leáll és az „F4” üzenet jelenik meg	<ul style="list-style-type: none">• A papírtekercs megfelelő és szabadon forog

MEGJEGYZÉS: A papírelakadás megszüntetését követően nyomja meg a zöld „Be” gombot a gép bekapcsolásához, és törölje a hibajelzést. „F4” hiba esetén a „kötőjelek” 30 másodpercen át forognak a kijelzőn, mielőtt a gép alaphelyzetbe áll.

Amennyiben a fenti információk segítségével sem sikerül a hibát elhárítani, vegye fel a kapcsolatot a **Pregis** céggel a **00800 888 888 44** számon további segítségért. Készítse elő a gép gyári számát. Ez a gép hátulján található, a papírtekercs tartó mögött.

A gép a Pregis tulajdona, és a vevő semmilyen körülmény között ne próbálja azt szétszerelni, a felső fedél vagy a vágott papír kiadó ajtó levételén kívül, a papírelakadást megszüntetendő.

EK megfelelőségi nyilatkozat

EK megfelelőségi nyilatkozat

Ezennel kijelentjük, hogy az alábbi gép megfelel a Gépekről szóló 2006/42/EK irányelvben, a 2014/35/EK Kifeszültségű irányelvben (LVD) és a 2014/30/EK elektromágneses összeférhetőségről szóló irányelvben foglalt alapvető egészségügyi és biztonsági követelményeknek.

Gyártó:	Pregis Ltd
Cím:	Unit 1, The Io Centre, Whittle Way, Arlington Business Park, Stevenage, Hertfordshire, SG1 2BD, England
Termékjellemzők:	Packmaster-Pro
Modellsz. és sorozatszám:	382/383
Az alábbi harmonizált európai szabványokat használtuk:	
EN 12100: 2010	Gépek biztonsága. A kialakítás általános elvei.
EN 13857: 2008	Gépek biztonsága. Biztonsági távolságok a veszélyes terek felső és alsó végtagokkal való elérésének megakadályozására/megelőzésére
EN 60204-1: 2006	Gépek biztonsága. Gépek villamos szerkezetei. Általános előírások
EN 61000: 2007 (6-1. rész)	Általános szabványok. Zavartűrés a lakóhelyi, a kereskedelmi és az enyhén ipari környezetekre
EN 61000: 2007 (6-3. rész)	Általános szabványok. Az enyhén ipari környezetek zavarkibocsátási szabványa

Jason Cox

Operatív igazgató

04/01/2021

A gyártó nevében aláírta



innovatív • zöld • csomagolás

Az innováció iránti szenvedélyünk az, minek köszönhetően olyan magas minőségű megoldásokat kínálunk a jelenben és jövőben is, amelyek lehetővé teszik ügyfeleink számára, hogy áruikat fenntartható, biztonságos, hatékony és költséghatékony módon csomagolhassák.

Mindennek, amit teszünk, a középpontjában a fenntarthatóság áll, és ez az, amiért 1992 óta látjuk el ügyfeleinket 100%-ban újrahasznosított csomagolási megoldásokkal, amelyek 100%-ban biológiailag lebomlók és 100%-ban újrahasznosíthatók.

Csomagolási megoldásaink lehetővé teszik ügyfeleink számára, hogy áruikat biztonságosan és fenntartható módon szállítsák, ezáltal többet csomagolhassanak, kevesebbet költsenek, és saját környezetvédelmi céljaikat is megvalósíthassák.



t: +44 (0) 0800 888 888 44

e: info@pregis.com

w: www.pregis.com



A Pregis politikájának sarokköve a folyamatos fejlődés, így a jellemzők, leírások változhatnak. Hibák és hiányosságok előfordulhatnak. Világszerte szabadalmakkal védett.

A Woodland Trust tagja.